

Positions successives et opérations d'entretien et de remise en état mineures et majeures Successive location minor and major maintenance and overhaul operations

Unité ou société Contractor	Date Date	Positions Location	Fonctionnement Operation			Motif du mouvement (code, symptômes) - Travaux effectués - Pièces changées Reason for transfert (code and symptoms) - Accomplished work - Replaced parts
			Support Support	Partiel Partial	Total Total	
						Positions successives avant livraison avion, voir au recto rubrique n° 5 Successive location before A/C delivery - See front page box number 5
THALES	10.10.2012	WORKSHOP	-	-	625h	Repaired WSR 338 2558
ESEA	31.10.12	EC155B 6593	2380:55	-	425:00	INSTALLED CCRS #MD3949)




1. Approving Competent Authority / Country / <i>Autorité Compétente/Pays</i> DIRECTION GENERALE DE L'AVIATION CIVILE FRANCE	2. AUTHORISED RELEASE CERTIFICATE <i>Certificat Libérateur Autorisé</i> EASA FORM 1 <i>Formulaire 1 de l'EASA</i>	3. Form Tracking Number <i>N° de repère du Formulaire</i> M713122-5-00
--	--	---

4. Organisation Name and Address : <i>Nom et Adresse de l'Organisme :</i> THALES	Head office <i>Siège social</i> THALES AVIONICS S.A. 18, Avenue du Maréchal Juin 92366 Meudon-la-Forêt Cedex FRANCE	5. Work Order / Contract / Invoice <i>Bon de commande / Contrat / Facture</i> 3382558
---	--	---

6. Item / <i>Item</i>	7. Description / <i>Description</i>	8. Part No. / <i>N° de pièce</i>	9. Qty / <i>Qté</i>	10. Serial No. / <i>N°série</i>	11. Status / Work / <i>Etat / Travaux</i>
01	ADU (AIR DATA UNIT)	C17027AA01	1	3251	REPAIRED

12. Remarks / <i>Remarques</i> According to attached workshop report :3382558 Acceptance test procedure : CMM 34-10-67 REV07 APR25/12 IPC 34-10-67C REV02 APR25/12 ACMM 34-11-85 REV01 APR25/12 Amendments :A	Repair centre : 26027 VALENCE CEDEX / France This civil aeronautical product has been maintained, altered, or modified in accordance with United States Federal Regulations under FAA certificate N° : DI5Y806M TCCA certificate number : 897-44 I certify that the altimeter tests required by FAR Part 91-411 have been performed in accordance with Part 43 appendix E
--	--

13a. Certifies that the items identified above were manufactured in conformity to : <i>Certifie que les éléments identifiés ci-dessus ont été fabriqués conformément aux :</i> <input type="checkbox"/> approved design data and are in a condition for safe operation <i>données de conception approuvées et sont en état de fonctionner en toute sécurité</i> <input type="checkbox"/> non-approved design data specified in block 12 <i>données de conception non approuvées spécifiées dans la case 12</i>	14a. <input checked="" type="checkbox"/> Part 145.A.50 Release to Service <i>Approbation pour remise en service</i> <input checked="" type="checkbox"/> Other regulation specified in block 12 <i>Autre réglementation précisée en case 12</i> <i>Selon Partie 145.A.50</i> Certifies that unless otherwise specified in block 12, the work identified in block 11 and described in block 12, was accomplished in accordance with Part 145 and in respect to that work, the items are considered ready for release to service. <i>Certifie que, sauf indication contraire spécifiée en case 12, les travaux identifiés en case 11 et décrits en case 12 ont été réalisés conformément à la partie 145 et qu'au vu de ces travaux, les pièces sont considérées prêtes à la remise en service.</i>
---	---

13b. Authorised Signature <i>Signature autorisée</i>	13c. Approval/Authorisation Number <i>Numéro d'agrément/d'autorisation</i>	14b. Authorised Signature <i>Signature autorisée</i> 	14c. Certificate/Approval Ref. No <i>N° du Certificat/Agrément</i> FR.145.113
13d. Name / <i>Nom</i>	13e. Date (dd mmm yyyy) / <i>Date (jj mmm aaaa)</i>	14d. Name / <i>Nom</i> Pierre-Camille COUTURIER THAV5-SJU	14e. Date (dd mmm yyyy) / <i>Date (jj mmm aaaa)</i> 10.Oct.2012

USER/INSTALLER RESPONSIBILITIES / Responsabilités de l'utilisateur/installateur
 This certificate does not automatically constitute authority to install the item(s).
Ce document ne constitue pas forcément l'autorisation d'installer l(es) item(s)
 Where the user/installer performs work in accordance with regulations of an airworthiness authority different than the airworthiness authority specified in block 1 it is essential that the user/installer ensures that his/her airworthiness authority accepts items from the airworthiness authority specified in block 1.
Quand l'utilisateur/installateur travaille selon les réglementations d'une autorité de navigabilité différente de l'autorité de navigabilité mentionnée dans la case 1, il est essentiel que l'utilisateur/ installateur assure que son autorité de navigabilité accepte les items libérés par l'autorité de navigabilité mentionnée dans la case 1.
 Statements in blocks 13a and 14a do not constitute installation certification. In all cases aircraft maintenance records must contain an installation certification issued in accordance with the national regulations by the user/installer before the aircraft may be flown.
Les indications portées en cases 13a et 14a ne constituent pas une certification de montage. Dans tous les cas le dossier d'entretien de l'aéronef doit contenir une certification d'installation délivrée conformément aux règlements nationaux par l'utilisateur/installateur avant que l'aéronef puisse voler.